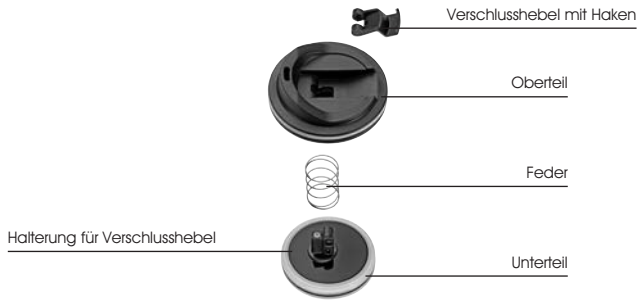


# cilio

## Pflegehinweise

Viel Spaß mit Ihrem neuen Isoliertrinkbecher CELESTE. Damit Sie lange Freude an diesem Produkt haben, beachten Sie bitte die nachstehenden Hinweise.



## Wichtige Hinweise

- Um die gewünschte Temperatur der Getränke noch länger zu halten, können Sie den Becher vortemperieren. Lassen Sie hierfür kaltes, ggf. mit Eiswürfeln bzw. heißes Wasser für 1-2 Minuten im Becher stehen.
- Verwenden Sie den Isoliertrinkbecher nur für Getränke ohne Kohlensäure und nicht für Babynahrung oder Milchprodukte.
- Verwenden Sie den Isoliertrinkbecher nicht zum Erhitzen auf dem Herd oder in der Mikrowelle. Frieren Sie keine Getränke darin ein.

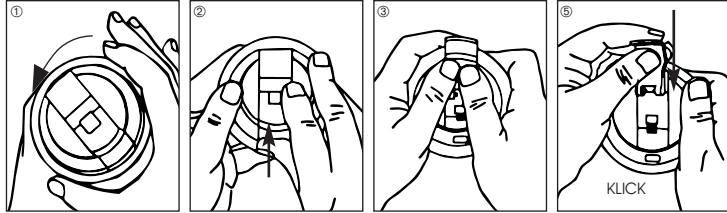
## Achtung!

- Beim Einfüllen von heißen Getränken steigt heißer Wasserdampf auf.
- Füllen Sie den Becher nicht zu voll, um ein Überlaufen zu verhindern.
- Lassen Sie Kinder nicht unbeaufsichtigt beim Gebrauch des Bechers.
- Der Isoliertrinkbecher hält Getränke auch über eine längere Zeit zuverlässig heiß oder kalt. Trinken Sie am Anfang besonders vorsichtig, damit Sie sich nicht verbrennen.
- Kontrollieren Sie vor dem Trinken den korrekten Sitz des Deckels und vergewissern Sie sich, dass dieser ordnungsgemäß verschlossen ist, bevor Sie ihn transportieren.

## Reinigung:

- Reinigen Sie den Becher vor dem ersten Gebrauch und nach jeder Benutzung von Hand mit warmem Wasser und etwas Spülmittel. Verwenden Sie keine scharfen Flüssigkeiten oder scheuernde Reinigungsmittel.
- Anschließend trocknen Sie alle Teile sorgfältig ab. Wir empfehlen, Deckel und Becher auseinandergeschraubt aufzubewahren.

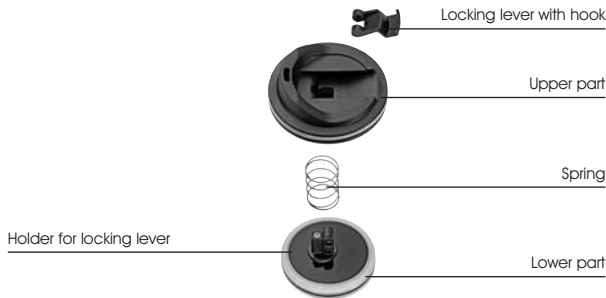
**TIPP:** Für eine gründliche Reinigung können Sie den Deckel auseinandernehmen.



- ① Deckel abschrauben.
- ② Verschlusshebel vollständig nach hinten klappen.
- ③ Oberteil und Unterteil zusammen gedrückt halten und den Hebel mit leichtem Druck nach hinten herauschieben.
- ④ In umgekehrter Reihenfolge zusammenbauen.

## Care instructions

Have fun with your new insulated drinking mug CELESTE. In order to enjoy your product for a long time please follow these instructions.



## Important information

- In order to keep the desired temperature of the drinks even longer, you can pre-heat the cup. To do this, leave cold, possibly add ice cubes, or hot water in the mug for 1-2 minutes.
- Use the insulated drinking mug only for not carbonated beverages and not for baby food or milk products.
- Do not use the insulated drinking mug on the stove or in the microwave. Do not freeze beverages in it.

## Attention!

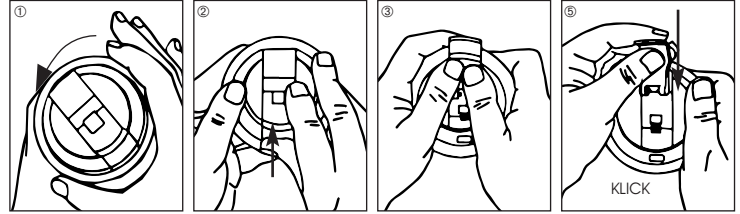
- When filling in hot drinks, hot water vapour rises.
- Do not fill the mug too full to avoid overflow.
- Do not leave children unsupervised when using the mug.

- The insulated drinking mug reliably keeps drinks hot or cold over a long period of time. Drink extra carefully at the beginning to avoid burning yourself.
- Make sure that the lid is properly seated before drinking and that the lid is properly closed before transporting the mug.

## Cleaning:

- Clean the mug before the first use and after each use by hand with warm water and mild detergent. Do not use any caustic liquids or abrasive cleaning agents.
- Afterwards dry off everything. We recommend that you leave mug and lid unscrewed when storing.

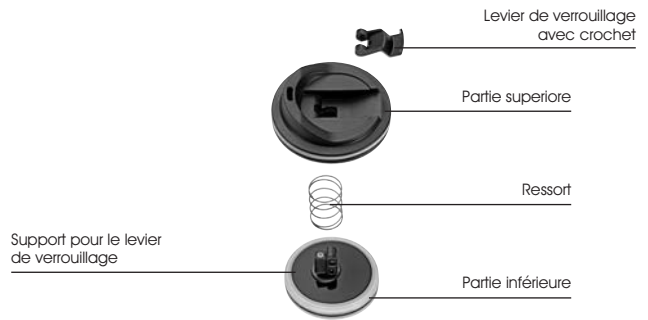
**TIP:** For thorough cleaning you can disassemble the lid.



- ① Unscrew the lid.
- ② Fold the locking lever all the way back.
- ③ Keep the upper and lower part pressed and slide out the lever with slight pressure.
- ④ To reassemble, proceed in reverse order.

## Consignes d'entretien

Amusez-vous avec votre nouvelle mug isotherme à boire CELESTE. Afin de profiter pour longtemps de ce produit, veuillez respecter les consignes ci-après.



## Informations importantes

- Afin de maintenir la température souhaitée des boissons encore plus longtemps, vous pouvez préchauffer le mug. Pour ce faire, laissez de l'eau froide, si nécessaire avec des glaçons, ou chaude dans le mug pendant 1 à 2 minutes.
- Utiliser le mug isotherme à boire seulement pour des boissons sans gaz et ne pas pour les aliments pour bébés ou les produits laitiers.
- Ne pas utiliser le mug isotherme à boire sur la cuisinière ou dans le micro-ondes. Ne pas congeler des boissons dans le mug isotherme à boire.

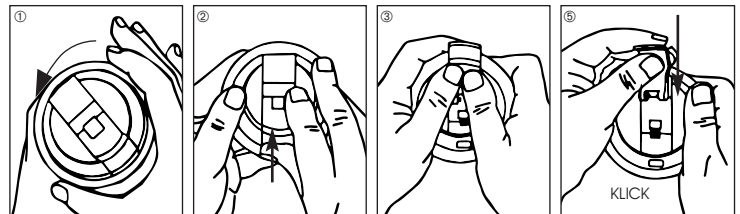
## Attention!

- Lors du remplissage de boissons chaudes, la vapeur d'eau chaude monte.
- Ne remplissez pas le mug trop plein pour éviter un débordement.
- Ne laissez pas les enfants sans surveillance lors de l'utilisation du mug.
- Le mug isotherme garde de manière fiable les boissons chaudes ou froides pendant longtemps. Buvez très soigneusement au début pour éviter de vous ébouillanter.
- Vérifiez que le couvercle est correctement installé avant de boire et assurez-vous que le couvercle est correctement fermé avant de déplacer le mug.

## Nettoyage :

- Nettoyez le mug avant la première utilisation et après chaque utilisation à la main avec de l'eau chaude, un détergent doux et un chiffon souple. Ne pas utiliser des objets abrasifs, du benzène, des solvants, des brosses ou nettoyants à récurer.
- Ensuite, séchez soigneusement toutes les pièces. Nous recommandons de conserver le mug et couvercle séparées les unes des autres.

**CONSEIL :** Vous pouvez démonter le couvercle pour un nettoyage en profondeur.

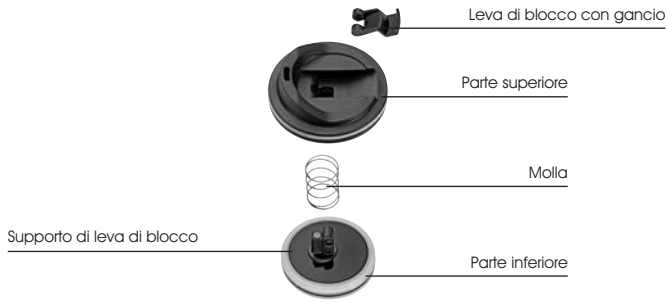


- ① Dévissez le couvercle.
- ② Rabattez complètement le levier de verrouillage vers l'arrière.
- ③ Tenez la partie supérieure et la partie inférieure ensemble et poussez le levier vers l'arrière avec une légère pression.
- ④ Assemblez dans l'ordre inverse.

# cilio

## Avvertenze per la cura

Buon divertimento con vostro mug termico da bere CELESTE. Affinché possiate trarre la massima soddisfazione dal prodotto a lungo nel tempo è necessario osservare le seguenti avvertenze.



## Informazioni importanti

- Al fine di mantenere la temperatura desiderata delle bevande ancora più a lungo, è possibile preriscaldare il mug. Per fare questo, lasciare acqua fredda, se necessario, con cubetti di ghiaccio, o calda dentro il mug per 1-2 minuti.
- Utilizzare il mug termico da bere esclusivamente per bevande non gassata e non per alimenti per la prima infanzia o latticini.
- Non utilizzare il mug termico da bere per riscaldare sulla cucina o nel microonde. Non congelare bevande nel mug termico da bere.

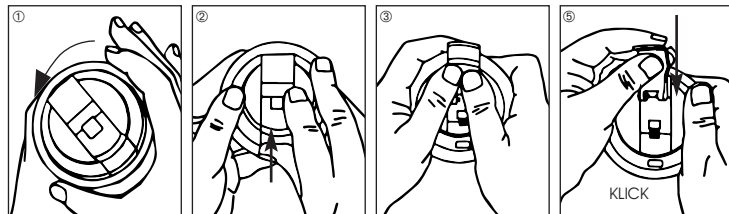
## Attenzione!

- Durante il riempimento di bevande calde, il vapore acqueo sale verso l'alto.
- Non riempire il mug troppo pieno per evitare traboccamanti.
- Non lasciare i bambini incustoditi durante l'uso del mug.
- Il mug termico da bere mantiene le bevande calde o fredde in modo affidabile per un lungo periodo di tempo. Bevi molto attentamente all'inizio per evitare di scottarti.
- Verificare che il coperchio sia correttamente inserito prima di bere e assicurarsi che il coperchio sia chiuso correttamente prima di trasportare.

## Pulizia:

- Pulire il mug prima del primo utilizzo e dopo ogni utilizzo a mano con acqua calda e un detersivo delicato. Non utilizzare oggetti taglienti o benzina, oppure solventi, spazzole o detersivi abrasivi.
- Quindi asciugare accuratamente il mug termico da bere e il coperchio. Si consiglia tenere il coperchio e il mug svitati a parte.

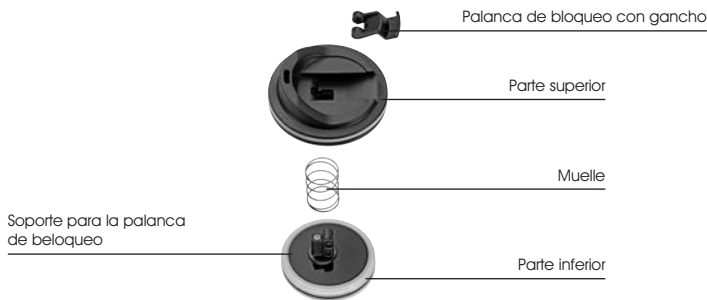
**CONSIGLIO:** Per una pulizia accurata può smontare il coperchio.



- ① Svitare il coperchio.
- ② Ribaltare la leva di blocco completamente indietro.
- ③ Pressare la parte superiore e la parte inferiore e spingere la leva all'indietro con una leggera pressione.
- ④ Montare in ordine inverso.

## Instrucciones de cuidado

Diviértete con su nuevo vaso térmico a beber CELESTE. Rogamos observar las siguientes indicaciones, para disfrutar durante mucho tiempo de este producto.



## Indicaciones importantes

- Para mantener la temperatura deseada de las bebidas por más tiempo, puede precalentar el vaso. Para hacer esto, deje agua fría, si es necesario con cubitos de hielo, o caliente en el vaso por 1-2 minutos.
- Utilizar el vaso térmico a beber solamente para bebidas sin gas y no para alimentos para bebés o productos lácteos.
- El vaso térmico a beber no se debe utilizar para calentar en la cocina ó en el microondas. No congelen bebidas en el vaso térmico a beber.

## ¡Atención!

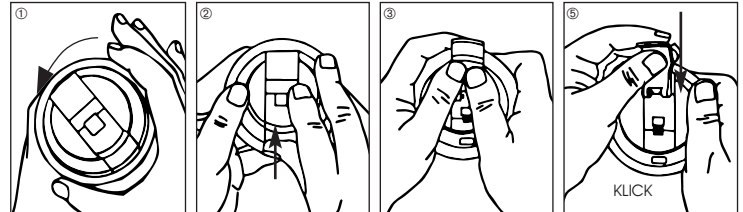
- Al llenar bebidas calientes, se eleva el vapor de agua caliente.

- No llene el vaso demasiado lleno para evitar el desbordamiento.
- No deje a los niños sin supervisión cuando usen el vaso.
- El vaso térmico a beber mantiene las bebidas calientes o frías de manera confiable durante un largo período de tiempo. Beba con mucho cuidado al principio para evitar quemarse.
- Compruebe que la tapa esté bien asentada antes de beber y asegúrese de que la tapa esté bien cerrada antes de mover el vaso.

## Limpeza:

- Limpie el vaso antes del primer uso y después de cada uso a mano con agua caliente y un detergente suave. No utilice objetos afilados, gasolina, disolventes, escobillas para fregar ni detergentes abrasivos.
- Séque el vaso térmico a beber y la tapa completamente. Recomendamos guardar la tapa y el vaso deseroscadas.

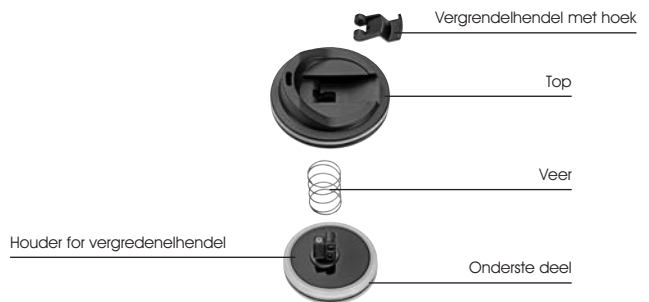
**CONSEJO:** Puede desmontar la tapa para una limpieza a fondo.



- ① Desenroscar la tapa.
- ② Bajar la palanca de bloqueo completamente hacia atrás.
- ③ Sujete la parte superior y la parte inferior juntas y empuje la palanca de bloqueo hacia atrás con una ligera presión.
- ④ Montar en orden inverso.

## Gebruiksaanwijzing

Gefeliciteerd met de aanschaf van deze isoleerdrinkbeker CELESTE. Neem de onderstaande aanwijzingen in acht zodat u lang plezier van dit product heeft.



## Belangrijke informatie

- Om de gewenste temperatuur van de dranken langer te behouden, kan de beker worden voorverwarmd. Vul de beker hiervoor met koud, indien nodig met ijsblokjes of heet water en laat dit 1 à 2 minuten staan.
- Gebruik de isoleerdrinkbeker alleen voor dranken zonder koolzuur en niet voor babyvoeding of melkproducten.
- De isoleerbeker is niet geschikt om te verwarmen op het fornuis of voor gebruik in de magnetron. Gebruik de isoleerbeker niet om dranken in te vriezen.

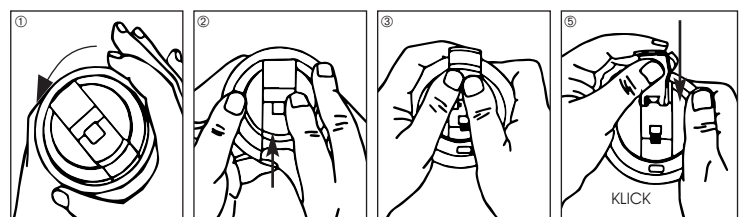
## Attentie!

- Bij het vullen met hete vloeistof kan er hete waterdamp opstijgen.
- Overvul de isoleerbeker niet om het overlopen van hete vloeistof tijdens het afsluiten te voorkomen.
- Laat kinderen de isoleerbeker niet zonder toezicht gebruiken.
- De isoleerbeker houdt vloeistoffen ook gedurende langere tijd goed koud of warm. Drink daarom altijd voorzichtig om verbranden te voorkomen.
- Controleer voor het drinken of het deksel goed vast zit. Controleer of het deksel op de juiste manier is afgesloten voordat de beker wordt getransporteerd.

## Reiniging:

- Reinig de isoleerbeker met de hand voor het eerste gebruik en na elk gebruik grondig met warm water en een mild huishoudelijk sopje. Gebruik geen scherpe of spitse voorwerpen, benzine, oplosmiddelen, schuurborstels of schurende reinigingsmiddelen.
- Aansluitend goed afdrogen. We adviseren om het deksel and beker los te bewaren.

**TIP:** Voor een stevige reiniging kunt U het deksel desmonteren.



- ① Schroef het deksel af.
- ② Vergrendelhendel volledig naar achteren klappen.
- ③ Houd de top en onderste deel samen en schuif de hendel met lichte druk naar buiten.
- ④ Monteer in omgekeerde volgorde.